



UNIVERSITY OF NORTH BENGAL  
B.A. Honours 3rd Semester Examination, 2020

SEC1 (P1)-URDU

URDU MAIN TARJUMA NIGARI AND ILLMUL UROOZ O ILLMUL BAYAN

Full Marks: 60

ASSIGNMENT

*The figures in the margin indicate full marks.*

**NOTE:- In this questionnaire, the question has been prepared by combining the *two* topics of**

**(Urdu Main Tarjuma Nigari and Illumul Urooz O Illumul Bayan)**

ضروری اطلاع: (اس سوال نامے میں اردو میں ترجمہ نگاری اور علم العروض و علم البیان ان دونوں عنوانات کو یکجا کر کے سوال پوچھا گیا ہے)

Answer any *five* of the *ten* questions given below.  
(Answer any 5 out of 10)

12×5 = 60 درج ذیل سوالوں میں سے کسی پانچ کے جواب دیجئے۔ ہر سوالات کے نشانات مساوی ہیں۔

1. اردو میں ترجمے کی روایت سے بحث کیجئے۔

2. دلی کالج کی ادبی خدمات کا جائزہ پیش کیجئے۔

3. ترجمے کا طریقہ کار کی نشاندہی کیجئے۔

4. ترجمے کی اہمیت و افادیت پر مفصل روشنی ڈالئے۔

5. علم العروض کی تعریف قلمبند کیجئے۔

.6 (تشبیہ) کی موضوعاتی قسمیں مع مثال پیش کیجئے۔

.7 (استعارہ) کی تعریف مع مثال لکھئے۔

.8 ( غلو اور عراق) کی تعریف مع مثال پیش کیجئے۔

.9 علم البیان کی تعریف بیان کیجئے۔

.10 نورٹ ولیم کالج میں ترجمے کی روایت کا اجمالی جائزہ پیش کیجئے۔

—x—